

*Janus-Bonaz & Associés*

Société d'Expertise Comptable  
et de Commissariat aux Comptes  
SARL au capital de 114 000 Euros  
R.C.S. Grenoble B 384 390 233

**Claude JANUS**

**Maurice BONAZ**

Experts Comptables diplômés  
Inscrits au Tableau de l'Ordre  
de la Région de Lyon  
Commissaires aux Comptes  
Membres de la Compagnie  
Régionale de Grenoble

Association  
NAITRE ET DEVENIR

C.H.U. de GRENOBLE  
Bâtiment de la direction de La  
Tronche

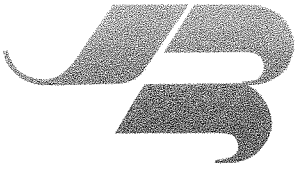
Avenue du Grésivaudan

38700 LA TRONCHE

## **RAPPORT DU COMMISSAIRE AUX COMPTES**

Sur l'exercice clos le 31 décembre 2009

Siège :  
57 bis, boulevard des Alpes  
38240 MEYLAN  
**Téléphone : 04 76 90 62 25**  
Télécopie : 04 76 90 80 68  
e-mail: cabinet@janus-bonaz.fr



*Janus-Bonaz & Associés*

Société d'Expertise Comptable  
et de Commissariat aux Comptes  
SARL au capital de 114 000 Euros  
R.C.S. Grenoble B 384 390 233

*Association NAITRE ET DEVENIR*

*C.H.U. de GRENOBLE  
Bâtiment de la direction de La Tronche*

*Avenue du Grésivaudan*

*38700 LA TRONCHE*

**Claude JANUS**

**Maurice BONAZ**

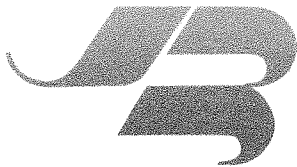
Experts Comptables diplômés  
Inscrits au Tableau de l'Ordre  
de la Région de Lyon  
Commissaires aux Comptes  
Membres de la Compagnie  
Régionale de Grenoble

Lieu d'inscription : Préfecture de Grenoble

**RAPPORT DU COMMISSAIRE AUX COMPTES**  
**SUR LES COMPTES ANNUELS**

Siège :  
57 bis, boulevard des Alpes  
38240 MEYLAN  
Téléphone : 04 76 90 62 25  
Télécopie : 04 76 90 80 68  
e-mail: cabinet@janus-bonaz.fr

**Exercice clos le 31 décembre 2009**



**Janus-Bonaz & Associés**

Société d'Expertise Comptable  
et de Commissariat aux Comptes  
SARL au capital de 114 000 Euros  
R.C.S. Grenoble B 384 390 233

Aux adhérents,

En exécution de la mission qui nous a été confiée par votre Assemblée Générale, nous vous présentons notre rapport relatif à l'exercice clos le 31 décembre 2009, sur :

**Claude JANUS**  
**Maurice BONAZ**

Experts Comptables diplômés  
Inscrits au Tableau de l'Ordre  
de la Région de Lyon  
Commissaires aux Comptes  
Membres de la Compagnie  
Régionale de Grenoble

- Le contrôle des comptes annuels de l'Association NAITRE ET DEVENIR, tels qu'ils sont joints au présent rapport
- La justification de nos appréciations
- Les vérifications spécifiques et les informations prévues par la loi

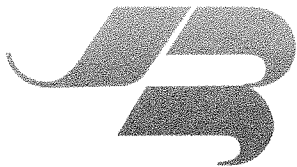
Les comptes annuels établis selon le référentiel français ont été arrêtés par votre Conseil d'Administration. Il nous appartient, sur la base de notre audit, d'exprimer une opinion sur ces comptes.

**I. Opinion sur les comptes annuels**

Nous avons effectué notre audit selon les normes professionnelles applicables en France ; ces normes requièrent la mise en oeuvre de diligences permettant d'obtenir l'assurance raisonnable que les comptes annuels ne comportent pas d'anomalies significatives. Un audit consiste à examiner, par sondages, les éléments probants justifiant les données contenues dans ces comptes. Il consiste également à apprécier les principes comptables suivis et les estimations significatives retenues pour l'arrêté des comptes et à apprécier leur présentation d'ensemble. Nous estimons que nos contrôles fournissent une base raisonnable à l'opinion exprimée ci-après.

Siège :  
57 bis, boulevard des Alpes  
38240 MEYLAN  
Téléphone : 04 76 90 62 25  
Télécopie : 04 76 90 80 68  
e-mail: cabinet@janus-bonaz.fr

Nous certifions que les comptes annuels sont, au regard des règles et principes comptables français, réguliers et sincères et donnent une image fidèle du résultat des opérations de l'exercice écoulé ainsi que de la situation financière et du patrimoine de l'association à la fin de cet exercice.



## Janus-Bonaz & Associés

Société d'Expertise Comptable  
et de Commissariat aux Comptes  
SARL au capital de 114 000 Euros  
R.C.S. Grenoble B 384 390 233

### **II. Justification de nos appréciations**

En application des dispositions de l'article L 823-9, 1<sup>er</sup> alinéa du Code de commerce relatives à la justification de nos appréciations, nous vous informons que les appréciations auxquelles nous avons procédé pour émettre l'opinion ci-dessus, portant notamment sur les principes comptables suivis et les estimations significatives retenues pour l'arrêté des comptes, ainsi que leur présentation d'ensemble, n'appellent pas de commentaire particulier.

Les appréciations ainsi portées s'inscrivent dans le cadre de notre démarche d'audit des comptes annuels, pris dans leur ensemble, et ont contribué à la formation de notre opinion exprimée dans la première partie de ce rapport.

**Claude JANUS**  
**Maurice BONAZ**

Experts Comptables diplômés  
Inscrits au Tableau de l'Ordre  
de la Région de Lyon  
Commissaires aux Comptes  
Membres de la Compagnie  
Régionale de Grenoble

### **III. Vérifications et informations spécifiques**

Nous avons également procédé, conformément aux normes professionnelles applicables en France, aux vérifications spécifiques prévues par la loi.

Nous n'avons pas d'observation à formuler sur la sincérité et la concordance avec les comptes annuels des informations données dans le rapport de gestion du Conseil d'Administration et dans les documents adressés aux adhérents sur la situation financière et les comptes annuels.

Fait à Meylan, le 27 février 2010

Le commissaire aux comptes,

  
SARL JANUS-BONAZ et Associés,

Maurice BONAZ

Siège :  
57 bis, boulevard des Alpes  
38240 MEYLAN  
Téléphone : 04 76 90 62 25  
Télécopie : 04 76 90 80 68  
e-mail: cabinet@janus-bonaz.fr

**BILAN**

**COMPTE DE RESULTAT**

**ANNEXES**

## BILAN ACTIF

	31/12/2009			31/12/2008
	Brut	Amort. dépréciat.	Net	Net
<b>ACTIF IMMOBILISE</b>				
<b>Immobilisations incorporelles</b>				
Frais d'établissement				
Frais de recherche et développement				
Concessions, brvts, licences, logiciels, drts & val. similaires				
Fonds commercial (1)				
Autres immobilisations incorporelles				
Immobilisations incorporelles en cours				
Avances et acomptes				
<b>Immobilisations corporelles</b>				
Terrains				
Constructions				
Installations techniques, matériel et outillage industriels				
Autres immobilisations corporelles				
Immobilisations grevées de droits				
Immobilisations corporelles en cours				
Avances et acomptes				
<b>Immobilisations financières (2)</b>				
Participations				
Créances rattachées à des participations				
Titres immobilisés de l'activité de portefeuille				
Autres titres immobilisés				
Prêts				
Autres immobilisations financières				
<b>TOTAL (I)</b>				
<b>Comptes de liaison</b>				
<b>ACTIF CIRCULANT</b>				
<b>Stocks et en-cours</b>				
Matières premières et approvisionnements				
En-cours de production de biens				
En-cours de production de services				
Produits intermédiaires et finis				
Marchandises				
Avances et acomptes versés sur commandes				
<b>Créances d'exploitation (3)</b>				
Créances usagers et comptes rattachés				
Autres créances	742		742	2 334
Valeurs mobilières de placement	35 241		35 241	
Instruments de trésorerie				
Disponibilités	27 562		27 562	50 060
Charges constatées d'avance (3)	76		76	167
<b>TOTAL (II)</b>	<b>63 622</b>		<b>63 622</b>	<b>52 561</b>
Charges à répartir sur plusieurs exercices				
Primes de remboursement des emprunts				
Ecart de conversion actif				
<b>TOTAL GENERAL (I à V)</b>	<b>63 622</b>		<b>63 622</b>	<b>52 561</b>
(1) dont droit au bail				
(2) dont à moins d'un an				
(3) dont à plus d'un an				
<b>ENGAGEMENTS RECUS</b>				
Legs nets à réaliser :				
- acceptés par les organes statutairement compétents				
- autorisé par l'organisme de tutelle				
Dons en nature restant à vendre				

**BILAN PASSIF**

		31/12/2009	31/12/2008
		Net	Net
<b>FONDS ASSOCIATIFS</b>			
<b>Fonds propres</b>			
Fonds associatifs sans droit de reprise			
<i>Dont legs et don. avec contrepartie d'actifs immo., subv. d'invest. affectés à des biens renouvelables</i>			
Ecarts de réévaluation			
Réserves statutaires ou contractuelles			
Réserves réglementées			
Autres réserves		17 809	
Report à nouveau		10 513	
<b>RESULTAT DE L'EXERCICE (excédent ou déficit)</b>		12 717	10 513
<b>Autres fonds associatifs</b>			
Fonds associatifs avec droit de reprise			
Résultats sous contrôle des tiers financeurs			
Ecarts de réévaluation			
Subventions d'investissement sur biens non renouvelables			
Provisions réglementées			
Droits des propriétaires (Commodat)			
<b>TOTAL</b>	<b>(I)</b>	<b>41 039</b>	<b>10 513</b>
<b>Comptes de liaison</b>	<b>(II)</b>		
<b>PROVISIONS</b>			
Provisions pour risques			
Provisions pour charges			
<b>TOTAL</b>	<b>(III)</b>		
<b>FONDS DEDIES</b>			
Sur subventions de fonctionnement		683	1 133
Sur autres ressources			
<b>TOTAL</b>	<b>(IV)</b>	<b>683</b>	<b>1 133</b>
<b>DETTES (1)</b>			
Emprunts obligataires			
Emprunts et dettes auprès des établissements de crédit (2)			
Emprunts et dettes financières divers (3)		6	996
Avances et acomptes reçus sur commandes			
Dettes fournisseurs et comptes rattachés		4 286	7 285
Dettes fiscales et sociales		17 608	14 435
Dettes sur immobilisations et comptes rattachés			
Autres dettes			390
Produits constatés d'avance (1)			17 809
<b>TOTAL</b>	<b>(V)</b>	<b>21 899</b>	<b>40 915</b>
Ecarts de conversion passif	<b>(VI)</b>		
<b>TOTAL GENERAL</b>	<b>(I à VI)</b>	<b>63 622</b>	<b>52 561</b>
(1) Dont à moins d'un an (A l'exception des avances et acomptes reçus sur commandes en cours)		21 899	40 915
(1) Dont à plus d'un an (A l'exception des avances et acomptes reçus sur commandes en cours)			
(2) dont concours bancaires courants et soldes créditeurs de banque			
(3) dont emprunts participatifs			
<b>ENGAGEMENTS DONNES</b>			

## COMPTE DE RESULTAT

		31/12/2009	31/12/2008
		Total	Total
<b>PRODUITS D'EXPLOITATION</b>			
Ventes de marchandises			
Production vendue			
Prestations de services			
<b>MONTANT NET DES PRODUITS D'EXPLOITATION</b>			
Production stockée			
Production immobilisée			
Subventions d'exploitation		174 250	168 784
Reprises sur amortissements, dépréciations, provisions et transferts de charges		1 076	1 820
Collectes			
Cotisations			
Autres produits		43	1
<b>TOTAL DES PRODUITS D'EXPLOITATION (I)</b>	<b>(I)</b>	<b>175 370</b>	<b>170 605</b>
<b>CHARGES D'EXPLOITATION</b>			
Achats de marchandises			
Variation de stocks (marchandises)			
Achats de matières premières et autres approvisionnements			
Variation de stocks (matières premières et autres approvisionnements)			
Autres achats et charges externes (2)		62 727	60 541
Impôts, taxes et versements assimilés		1 220	1 157
Salaires et traitements		68 199	67 938
Charges sociales		30 211	29 316
Autres charges de personnel			
Dotations aux amortissements sur immobilisations			
Dotations aux dépréciations sur immobilisations			
Dotations aux dépréciations sur actif circulant			
Dotations aux provisions pour risques et charges			
Autres charges		788	7
<b>TOTAL DES CHARGES D'EXPLOITATION (3)</b>	<b>(II)</b>	<b>163 144</b>	<b>158 959</b>
<b>1 - RESULTAT D'EXPLOITATION</b>	<b>(I-II)</b>	<b>12 225</b>	<b>11 646</b>
<b>Quotes-parts de résultat sur opérations faites en commun</b>			
Excédent attribué ou déficit transféré	<b>(III)</b>		
Déficit supporté ou excédent transféré	<b>(IV)</b>		
<b>PRODUITS FINANCIERS</b>			
De participations (4)			
Autres valeurs mobilières et créances de l'actif immobilisé (4)			
Autres intérêts et produits assimilés (4)		42	
Reprises sur dépréciations, provisions et transferts de charges			
Différences positives de change			
Produits nets sur cessions de valeurs mobilières de placement			
<b>TOTAL DES PRODUITS FINANCIERS</b>	<b>(V)</b>	<b>42</b>	
<b>CHARGES FINANCIERES</b>			
Dotations aux amortissements, dépréciations et provisions			
Intérêts et charges assimilées (5)			
Différences négatives de change			
Charges nettes sur cessions de valeurs mobilières de placement			
<b>TOTAL DES CHARGES FINANCIERES</b>	<b>(VI)</b>		
<b>2 - RESULTAT FINANCIER</b>	<b>(V-VI)</b>	<b>42</b>	
<b>3 - RESULTAT COURANT AVANT IMPOT</b>	<b>(I-II+III-IV+V-VI)</b>	<b>12 267</b>	<b>11 646</b>



## COMPTE DE RESULTAT

		31/12/2009	31/12/2008
		Total	Total
<b>PRODUITS EXCEPTIONNELS</b>			
Sur opérations de gestion			
Sur opérations en capital			
Reprises sur dépréciations, provisions et transferts de charges			
<b>TOTAL DES PRODUITS EXCEPTIONNELS</b>	<b>(VII)</b>		
<b>CHARGES EXCEPTIONNELLES</b>			
Sur opérations de gestion			
Sur opérations en capital			
Dotations aux amortissements, aux dépréciations et provisions			
<b>TOTAL DES CHARGES EXCEPTIONNELLES</b>	<b>(VIII)</b>		
<b>4 - RESULTAT EXCEPTIONNEL</b>	<b>(VII-VIII)</b>		
Impôts sur les bénéfices	<b>(IX)</b>		
<b>TOTAL DES PRODUITS</b>	<b>(I+III+V+VII)</b>	175 412	170 605
<b>TOTAL DES CHARGES</b>	<b>(II+IV+VI+VIII+IX)</b>	163 144	158 959
<b>5 - SOLDE INTERMEDIAIRE</b>		12 267	11 646
+ Report de ressources non utilisées des exercices antérieurs		1 133	
- Engagements à réaliser sur ressources affectées		683	1 133
<b>6 - EXCEDENT OU DEFICIT</b>		12 717	10 513
(1) dont produits afférents à des exercices antérieurs			
(2) dont redevances sur crédit-bail mobilier dont redevances sur crédit-bail immobilier			
(3) dont charges afférentes à des exercices antérieurs			
(4) dont produits concernant des entreprises liées			
(5) dont intérêts concernant des entreprises liées			
<b>EVALUATION DES CONTRIBUTIONS VOLONTAIRES EN NATURE</b>			
<b>Produits</b>			
Bénévolat			
Prestations en nature			
Dons en nature			
<b>TOTAL</b>			
<b>Charges</b>			
Secours en nature			
Mise à disposition gratuite de biens			
Prestations			
Personnel bénévole			
<b>TOTAL</b>			

## REGLES ET METHODES COMPTABLES

Avant répartition de l'exercice clos le 31/12/2009 dont le total est de 63 621.69 Euros, présenté sous forme de liste, et dégageant un résultat de 12 717.15Euros.

L'exercice a une durée de 12 mois, recouvrant la période du 01/01/2009 au 31/12/2009.

Les notes ou tableaux ci-après font partie intégrante des comptes annuels.

Ces comptes annuels ont été établis par le bureau de l'association.

### Conventions comptables

Il a été fait application des dispositions particulières résultant du règlement n°99-01 du Comité de la Réglementation Comptable du 16 février 1999 relatif aux modalités d'établissement des comptes annuels des associations et fondations.

Les conventions générales comptables ont été appliquées, dans le respect du principe de prudence, conformément aux hypothèses de bases :

- continuité de l'exploitation,
- permanence des méthodes comptables d'un exercice à l'autre,
- indépendance des exercices,

et conformément aux règles générales d'établissement et de présentation des comptes annuels.

La méthode de base retenue pour l'évaluation des éléments inscrits en comptabilité est la méthode des coûts historiques.

Ne sont mentionnées dans l'annexe que les informations à caractère significatif.

### Engagements de départ à la retraite

Les engagements de l'association en matière d'indemnités de départ à la retraite de ses salariés sont mentionnés en engagements financiers donnés, à l'exclusion d'une constatation par voie comptable.

L'estimation des engagements de départ à la retraite s'effectue de façon rétrospective sur la base d'une hypothèse de départ à l'initiative du salarié à l'âge de 65 ans en tenant compte des éléments suivants :

- paramètres propres à chacun des salariés de l'association (âge à la clôture, ancienneté, statut, taux de mortalité et salaire brut annuel)
- données spécifiques à l'association (convention collective, hypothèse de progression de la masse salariale, taux de rotation prévisionnel du personnel et taux de charges sociales)
- taux d'actualisation retenu à 2.25%

Les montants éventuellement couverts par une assurance spécifique sont mentionnés en engagements reçus.

### Droits individuels à la formation

Les droits acquis par les salariés au regard du droit individuel à la formation (DIF) à la date de clôture et non utilisés sur la période font l'objet d'un engagement financier donné par la société. Du fait de sa nature, cet engagement n'est pas valorisé en euros et il est simplement fait mention du volume horaire acquis par les salariés à la date de clôture et non demandés par ces derniers.

### Changement de méthode

Aucun changement de méthode n'est intervenu par rapport au précédent exercice.

**ENGAGEMENTS FINANCIERS**

(Articles R. 123-195 et R. 123-196 du code de commerce)

Engagements donnés	Montant
Effets escomptés non échus	
Avals, cautions et garanties	
Engagements de crédit-bail mobilier	
Engagements de crédit-bail immobilier	
Engagements en matière de pensions, retraites, et assimilés	356
Autres engagements donnés :	
Heures acquises par les salariés au titre du DIF à la date de clôture	96 Heures
<b>Total (1)</b>	<b>356</b>

<i>(1) Dont concernant :</i>	
- les dirigeants	
- les filiales	
- les participations	
- les autres entreprises liées	
<i>Dont engagements assortis de sûretés réelles</i>	

Engagements reçus	Montant
-------------------	---------

<b>Total (2)</b>	
------------------	--

<i>(2) Dont concernant :</i>	
- les dirigeants	
- les filiales	
- les participations	
- les autres entreprises liées	
<i>Dont engagements assortis de sûretés réelles</i>	

Engagements réciproques	Montant
-------------------------	---------

<b>Total</b>	
--------------	--

## TABLEAU DE SUIVI DES FONDS ASSOCIATIFS

Libellé	Solde au début de l'exercice	Augmentations	Diminutions	Solde à la fin de l'exercice
	A	B	C	D = A + B - C
Fonds associatifs sans droit de reprise				
- Patrimoine intégré				
- Fonds statutaires				
- Subventions d'investissement non renouvelables				
- Apports sans droit de reprise				
- Legs et donations avec contrepartie d'actif immobilisés				
- Subventions d'investissement affectées à des biens renouvelables				
Ecarts de réévaluation sur des biens sans droit de reprise				
Réserves statutaires ou contractuelles				
Réserves réglementées				
Autres réserves		17 809		17 809
Report à nouveau		13 112	2 599	10 513
Résultat de l'exercice	10 513	12 717	10 513	12 717
Fonds associatifs avec droit de reprise				
- apports				
- legs et donations				
- Subventions d'investissement sur biens renouvelables				
Résultats sous contrôle des tiers financeurs				
Ecarts de réévaluation sur des biens avec droit de reprise				
Subventions d'investissement sur biens non renouvelables				
Provisions réglementées				
Droits des propriétaires (Commodat)				
<b>Total</b>	<b>10 513</b>	<b>43 638</b>	<b>13 112</b>	<b>41 039</b>

Note 1 :

La comptabilisation des subventions de fonctionnement de l'exercice 2009 a été établie en fonction de l'élément suivant :

- Versement des 1er et 2nd semestre 2009

Note 2 :

Le solde de report à nouveau à la fin de l'exercice est composé d'un report à nouveau débiteur d'un montant de 2 599 Euros et de résultats sous contrôle tiers financeur créditeur pour un montant de 13 112 Euros (correspondant à l'"excédent FIQCS de l'année 2008").

**TABLEAUX DE SUIVI DES FONDS DEDIES**

<b>I - SUBVENTIONS DE FONCTIONNEMENT AFFECTEES</b>					
<b>Ressources</b>	<b>Montant initial</b>	<b>Fonds à engager au début de l'exercice</b>	<b>Utilisation en cours d'exercice</b>	<b>Engagement à réaliser sur nvlles ressources affectées</b>	<b>Fonds restant à engager en fin d'exercice</b>
		<b>A</b>	<b>B</b>	<b>C</b>	<b>D = A - B + C</b>
ACQUISITION OU MODIF. LOCAUX	533	533	533		
MALETTE TESTS - ACTIVITE PSYCHO	600	600	600		
FORMATION LYON+CHU QUAIX EN C	683			683	683
<b>Total</b>	<b>1 816</b>	<b>1 133</b>	<b>1 133</b>	<b>683</b>	<b>683</b>

<b>II - RESSOURCES PROVENANT DE LA GENEROSITE DU PUBLIC</b>					
<b>Ressources</b>	<b>Montant initial</b>	<b>Fonds à engager au début de l'exercice</b>	<b>Utilisation en cours d'exercice</b>	<b>Engagement à réaliser sur nvlles ressources affectées</b>	<b>Fonds restant à engager en fin d'exercice</b>
		<b>A</b>	<b>B</b>	<b>C</b>	<b>D = A - B + C</b>
<b>Dons manuels</b>					
<b>Total</b>					
<b>Legs et donations</b>					
<b>Total</b>					
<b>Total</b>					

**PRODUITS A RECEVOIR**

(Articles R. 123-195 et R. 123-196 du code de commerce)

<b>Produits à recevoir inclus dans les postes suivants du bilan</b>	<b>31/12/2009</b>	<b>31/12/2008</b>
Créances rattachées à des participations		
Autres titres immobilisés		
Prêts		
Autres immobilisations financières		
Créances clients et comptes rattachés		
Autres créances	282	1 064
Valeurs mobilières de placement		
Disponibilités		
<b>Total</b>	<b>282</b>	<b>1 064</b>

**CHARGES A PAYER**

(Articles R. 123-195 et R. 123-196 du code de commerce)

<b>Charges à payer incluses dans les postes suivants du bilan</b>	<b>31/12/2009</b>	<b>31/12/2008</b>
Emprunts obligataires convertibles		
Autres emprunts obligataires		
Emprunts et dettes auprès des établissements de crédit		
Emprunts et dettes financières divers		
Dettes fournisseurs et comptes rattachés	3 854	6 247
Dettes fiscales et sociales	4 894	2 599
Dettes sur immobilisations et comptes rattachés		
Autres dettes :		390
<b>Total</b>	<b>8 749</b>	<b>9 236</b>

**PRODUITS ET CHARGES CONSTATES D'AVANCE**

(Articles R. 123-195 et R. 123-196 du code de commerce)

<b>Produits constatés d'avance</b>	<b>31/12/2009</b>	<b>31/12/2008</b>
Produits d'exploitation		17 809
Produits financiers		
Produits exceptionnels		
<b>Total</b>		<b>17 809</b>

<b>Charges constatées d'avance</b>	<b>31/12/2009</b>	<b>31/12/2008</b>
Charges d'exploitation	76	167
Charges financières		
Charges exceptionnelles		
<b>Total</b>	<b>76</b>	<b>167</b>